



**BARENTS  
REGIONRÅD**

**MØTE**

**11. oktober 2011**

**Kiruna**

## AGENDA

|                 |   |    |
|-----------------|---|----|
| PROGRAM         | .....   | 3  |
| DELTAKERE       | .....   | 4  |
| SAK BRC 16/2011 | GODKJENNING AV AGENDA.....  | 6  |
| SAK BRC 17/2011 | GODKJENNING AV PROTOKOLLEN .....  | 7  |
| SAK BRC 18/2011 | INFORMASJON FRA REGIONRÅDETS LEDER .....                                | 8  |
| SAK BRC 19/2011 | INFORMASJON FRA REGIONKOMITEENS LEDER.....                              | 9  |
| SAK BRC 20/2011 | INFORMASJON FRA EMBETSMANNSGRUPPA (CSO).....                            | 10 |
| SAK BRC 21/2011 | INFORMASJON FRA DET INTERNASJONALE<br>BARENTSSEKRETARIATET (IBS) .....  | 11 |
| SAK BRC 22/2011 | "BARENTS FREEWAY" - EN TRANSPORTSTRATEGI FOR<br>BARENTSREGIONEN .....   | 12 |
| SAK BRC 23/2010 | ANMODNING FRA ROGALAND OM OBSERVATØRSTATUS I<br>BARENTS REGIONRÅD ..... | 13 |
| SAK BRC 24/2010 | EU ARCTIC FORUM .....   | 12 |
| SAK BRC 25/2010 | REGIONRÅDETS KOMMUNIKE .....  | 13 |
| SAK BRC 26/2010 | BYTTE AV REGIONRÅDETS LEDERSKAPFEIL! <b>BOKMERKE ER IKKE DEFINERT</b>   |    |
| SAK BRC 27/2010 | EVENTUELT .....   | 17 |
| SAK BRC 28/2010 | NESTE MØTE.....   | 18 |

## Møte i Barents regionråd

Dato: 11. oktober 2011

Sted: Kiruna

### Program:

#### Mandag 10. oktober 2011

Ankomst

**Innkvartering** på Scandic Ferrum hotell

Adresse: Lars Janssonsgatan 15, Kiruna

Telefon/faks: +46 (0) 980398600, e-post: ferrum@scandichotels.com

20:00 Middag for Barents regionråd og regionkomite  
Sted: restaurant Ferrum  
Adresse: Lars Janssonsgatan 15, Kiruna

#### Tirsdag 11. oktober 2011

09:00 – 12:00 **Møte i Barents regionråd**  
Sted: Folkets hus  
Adresse: Kiruna

13:30-14.30 Buffet-lunsj  
Sted: restaurant Ferrum  
Adresse: Lars Janssonsgatan 15, Kiruna

19.00 Offisiell middag med BEAC på Stadshuset i Kiruna

## **Deltakere**

(b: bekreftet)

### **Regionrådet**

- |                              |   |
|------------------------------|---|
| 1. Pia Svensgaard, leder (b) | <i>Troms, Norge</i>                     |
| 2. Runar Sjaastad (b)        | <i>Finnmark, Norge</i>                  |
| 3. Andreas Flåm (b)          | <i>Nordland, Norge</i>                  |
| 4. Alpo Jokelainen (b)       | <i>Kainuu, Finland</i>                  |
| 5. Pauli Harju (b)           | <i>Oulu, Finland</i>                    |
| 6. Hannes Manninen (b)       | <i>Lapland, Finland</i>                 |
| 7. Per-Ola Eriksson (b)      | <i>Norrbottn, Sverige</i>               |
| 8. Chris Heister (b)         | <i>Västerbotten, Sverige</i>            |
| 9. Evgeny Galkin (b)         | <i>Murmansk, Russland</i>               |
| 10. Natalya Charkova (b)     | <i>Republikken Komi, Russland</i>       |
| 11. Dmitrij Kislov (b)       | <i>Republikken Karelen, Russland</i>    |
| 12. Sergey Kokarev           | <i>Nenets autonome område, Russland</i> |
| 13. Aili Keskitalo (b)       | <i>Arbeidsgruppen for urfolk</i>        |

### **Observatører til regionrådet**

- |                         |   |
|-------------------------|---|
| 14. Sisko Kaarto (b)    | <i>Nord-Karelen, Finland</i>                                |
| 15. Roger Marklund (b)  | <i>Samarbeidsrådet for kristne kirker i Barentsregionen</i> |
| 16. Galina Arteeva (b)  | <i>urfolk (Nenets)</i>                                      |
| 17. Galina Baburova (b) | <i>urfolk (vepsisk)</i>                                     |

### **Regionkomiteen**

- |                                  |                                  |
|----------------------------------|----------------------------------|
| 18. Oddgeir Danielsen, leder (b) | <i>Troms, Norge</i>              |
| 19. Tore Gundersen (b)           | <i>Finnmark, Norge</i>           |
| 20. Hannu Heikkinen (b)          | <i>Kainuu, Finland</i>           |
| 21. Esko Lotvonen (b)            | <i>Lapland, Finland</i>          |
| 22. Michael Bergström (b)        | <i>Västerbotten, Sverige</i>     |
| 23. Brynolf Tjärner (b)          | <i>Norrbottn, Sverige</i>        |
| 24. Christina Henriksen (b)      | <i>Arbeidsgruppen for urfolk</i> |

### **Andre:**

- |                            |  |
|----------------------------|--|
| 25. Per Wallen             | <i>CSO, Sverige</i>                            |
| 26. Gustav Winstrand       | <i>CSO, Sverige</i>                            |
| 27. Alexander Ignatiev (b) | <i>Det internasjonale barentssekretariatet</i> |
| 28. Anna Lund (b)          | <i>Det internasjonale barentssekretariatet</i> |
| 29. Rune Rafaelsen         | <i>Det norske barentssekretariatet</i>         |

- |                               |   |
|-------------------------------|---|
| 30. Roman Gokkoev (b)         | <i>Det finske barentssekretariatet</i>          |
| 31. Steffen Weber (b)         | <i>EU Artic Forum</i>                           |
| 32. Rune Bakkevoll (b)        | <i>Nord-Norges informasjonskontor i Brüssel</i> |
| 33. Bente Knudsen Helland (b) | <i>Troms, Norge</i>                             |
| 34. Elena Haapaniemi (b)      | <i>Norrbotten</i>                               |
| 35. Lena Anttila (b)          | <i>Norrbotten</i>                               |
| 36. Sari Roininen (b)         | <i>Norrbotten</i>                               |

**Sekretariat:**

- |                       |                                   |
|-----------------------|-----------------------------------|
| 37. Marianne Lund (b) | <i>Troms fylkeskommune, Norge</i> |
|-----------------------|-----------------------------------|

**Sak BRC 16/2011      Godkjenning av agenda**

Diskusjon av agendaen.

**Forslag til vedtak:**

Agendaen godkjennes

**Sak BRC17/2011      Godkjenning av protokollen**

Diskusjon av protokollen fra møtet i Barents regionråd 25. mai 2011 i Syktyvkar.

**Forslag til vedtak:**

Protokollen fra møtet i Barents regionråd 25. mai 2011 i Syktyvkar godkjennes.

VEDLEGG 1 – Protokollen fra møtet i Barents regionråd 25. mai 2011 i Syktyvkar

**Sak BRC 18/2011      Informasjon fra regionrådets leder**

Pia Svensgaard, leder av Barents regionråd, informerer.

**Forslag til vedtak:**

Til protokollen.

**Sak BRC 19/2011      Informasjon fra regionkomiteens leder**

Oddgeir Danielsen, leder av regionkomiteen, informerer.

**Forslag til vedtak:**

Til protokollen.

**Sak BRC 20/2011      Informasjon fra embetsmannsgruppa (CSO)**

Per Wallen, CSO, informerer.

**Forslag til vedtak:**

Til protokollen

**Sak BRC 21/2011      Informasjon fra Det internasjonale barentssekretariatet (IBS)**

Alexander Ignatiev, leder av Det internasjonale barentssekretariatet (IBS), informerer.

**Forslag til vedtak:**

Til protokollen

VEDLEGG 2 – Update WGs

**Sak BRC 22/2011      ”Barents Freeway” – en transportstrategi for  
Barentsregionen**

Hannu Heikkinen, Den regionale arbeidsgruppen for transport og logistikk, presenterer prosjektet.

**Forslag til vedtak:**

Til protokollen

**Sak BRC 23/2011      Anmodning fra Rogaland fylkeskommune om  
observatørstatus i Barents Regionråd**

Pia Svensgaard informerer.

VEDLEGG 3 – brev fra Rogaland fylkeskommune

**Sak BRC 24/2011      EU Arctic Forum**

Steffen Weber, generalsekretær i EU Arctic Forum, informerer.

**Forslag til vedtak:**

Til protokollen

**Sak BRC 25/2011      Regionrådets kommuniké**

Pia Svensgaard orienterer.

**Forslag til vedtak:**

Forslaget til kommuniké vedtas.

**VEDLEGG 4 - Utkast til kommuniké**

**Sak BRC 26/2011**

**Bytte av regionrådets lederskap**

**Sak BRC 27/2011:      Eventuelt**

**Sak BRC 28/2011**

**Neste møte**